

Catégorie de titres

Numéro de compte du porteur

Plier

Formulaire de procuration - Assemblée annuelle et extraordinaire qui aura lieu le 10 décembre 2013

Le présent formulaire de procuration est sollicité par la direction et en son nom.

Notes

1. Chaque porteur a le droit de nommer une personne ou une société de son choix, qui n'est pas tenue d'être un porteur, pour assister et agir en son nom à l'assemblée ou à toute reprise de l'assemblée en cas d'ajournement. Si vous désirez nommer une personne ou une société autre que celles dont les noms figurent aux présentes, veuillez inscrire son nom à l'endroit prévu à cette fin (voir au verso).
2. Si les titres sont immatriculés au nom de plus d'un porteur (dans le cas, par exemple, d'une propriété conjointe, de fiduciaires ou d'exécuteurs/de liquidateurs), toutes les personnes qui figurent sur l'immatriculation doivent signer le présent formulaire. Si vous votez au nom d'une société ou d'une autre personne, vous devez signer cette procuration en précisant votre capacité de signer, et vous pouvez être tenu de fournir des documents attestant que vous êtes habilité à signer cette procuration.
3. Ce formulaire de procuration doit être signé exactement selon le(s) nom(s) qui figure(nt) sur la procuration.
4. Si ce formulaire de procuration n'est pas daté, il sera considéré comme portant la date du jour de son envoi par la poste par la direction au porteur.
5. **Le droit de vote afférent aux titres représentés par la présente procuration sera exercé conformément aux directives du porteur; en l'absence de directives, le droit de vote sera exercé comme le recommande la direction.**
6. Le fondé de pouvoir exercera le droit de vote afférent aux titres représentés par la présente procuration en votant pour ou contre chacune des questions décrites aux présentes ou en s'abstenant de voter à l'égard de chaque question, selon le cas, conformément aux directives du porteur, en cas de tenue d'un scrutin, et, si le porteur a précisé un choix relativement à toute question, le fondé de pouvoir exercera le droit de vote afférent aux titres en conséquence.
7. Ce formulaire de procuration confère un pouvoir discrétionnaire à l'égard de toute modification apportée aux questions figurant dans l'avis de convocation à l'assemblée ou de toute autre question pouvant être soumise en bonne et due forme à l'assemblée ou à toute reprise de l'assemblée en cas d'ajournement.
8. Ce formulaire de procuration doit être lu conjointement avec les documents ci-joints, fournis par la direction.

Plier

Les procurations doivent nous parvenir avant 17 h 00, heure de l'est, le 6 décembre 2013.

VOTEZ PAR TÉLÉPHONE OU PAR INTERNET 24 HEURES SUR 24 ET 7 JOURS SUR 7 !



Pour voter par téléphone

- Composez le numéro figurant CI-DESSOUS au moyen d'un téléphone à clavier.

1 866 732-VOTE (8683) Sans frais



Pour voter par Internet

- Allez sur le site Web suivant : www.voteendirect.com
- **Téléphone intelligent?**
Pour voter maintenant, scannez le code QR.



Si vous votez par téléphone ou par Internet, N'ENVOYEZ PAS ce formulaire de procuration par la poste.

Le vote par la poste peut constituer la seule méthode possible dans le cas de titres détenus au nom d'une société ou de titres à l'égard desquels le vote est effectué au nom d'une autre personne.

Le vote par la poste et le vote par Internet constituent les seules méthodes possibles lorsqu'un porteur désire nommer un fondé de pouvoir autre que les candidats de la direction dont les noms figurent au verso du présent formulaire. Au lieu d'envoyer cette procuration par la poste, vous pouvez opter pour l'une des deux méthodes décrites ci-dessus pour donner vos instructions de vote.

Pour voter par téléphone ou par Internet, vous devez nous fournir votre NUMÉRO DE CONTRÔLE qui figure ci-dessous.

NUMÉRO DE CONTRÔLE



Nomination du fondé de pouvoir

Je/Nous, porteur(s) de Les Métaux Canadiens Inc., nomme/nommons par la présente: Stéphane Leblanc, de Trois-Rivières, Québec, ou à défaut de cette personne, Victor Cantore de Montréal, Québec,

OU

Écrivez en caractères d'imprimerie le nom de la personne que vous nommez, s'il ne s'agit pas de l'un des candidats de la direction nommés aux présentes.

comme fondé de pouvoir, avec pleins pouvoirs de substitution, pour assister, agir et voter au nom de l'actionnaire conformément aux directives figurant ci-dessous (ou, en l'absence de directives, comme le fondé de pouvoir le juge approprié) et à l'égard de toutes les autres questions qui peuvent être soumises en bonne et due forme à l'assemblée annuelle et extraordinaire de Les Métaux Canadiens Inc. qui se tiendra au 1 Place Ville-Marie, Suite 3900, Montréal, Québec le 10 décembre 2013 à 16 heures et à toute reprise de l'assemblée en cas d'ajournement ou de report.

LES RECOMMANDATIONS DE VOTE SONT INDIQUÉES EN **SURBRILLANCE**

1. Élection des administrateurs

	Pour	Abstention		Pour	Abstention		Pour	Abstention
01. Stéphane Leblanc	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	02. André Laferrière	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	03. Guy Chamard	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
04. Victor Cantore	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	05. Frédérick Chabot	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			

Plier

Pour **Abstention**

2. Nomination des auditeurs

Nomination de Raymond Chabot Grant Thornton à titre d'auditeurs de la Société.

Pour **Contre**

3. Résolution

Approbation et ratification du régime d'options d'achat d'actions à nombre variable, réservant un maximum de 10% du capital-actions émis et en circulation de la Société et les options attribuées au cours de l'année en vertu du régime.

Plier

Signature(s) autorisée(s) - Cette section doit être remplie pour que vos instructions soient exécutées.

Je vous autorise/Nous vous autorisons à agir conformément aux directives figurant ci-dessus. Je reconnais/Nous reconnaissons que ces directives remplacent toute directive qui a pu être donnée antérieurement à l'égard de l'assemblée. **Si aucune directive n'est indiquée ci-dessus quant au vote, le fondé de pouvoir votera comme le recommande la direction.**

Signature(s)

Date

JJ / MM / AA

États financiers intermédiaires - Cochez cette case si vous désirez recevoir les états financiers intermédiaires et le rapport de gestion par la poste.

États financiers annuels - Cochez cette case si vous NE désirez PAS recevoir les états financiers annuels et le rapport de gestion par la poste.

Si vous ne renvoyez pas votre procuration par la poste, vous pouvez vous inscrire en ligne pour recevoir le(s) rapport(s) financier(s) susmentionné(s) par la poste, à www.computershare.com/listedistribution.



1 7 8 4 8 7

A R 2

Y C N Q

